

166: Unlimited Spanish Podcast

Los guanches

- *Oye, ¿“Un guanche” es un tipo de comida?*
- *¿Qué? No, no. Espera que te lo explico...*

¡Hola a todos! Soy Òscar, fundador de unlimitedspanish.com. Quiero ayudarte a **hablar** español fluidamente. ¡Hablar español es más fácil de lo que parece! Solo tienes que usar el material y técnicas adecuadas.

Hoy, en este episodio:

- Vamos a conocer a los guanches, unos aborígenes de las Islas Canarias poco conocidos pero relevantes.
- A continuación, una pequeña mini-historia para practicar tu fluidez como en una conversación.

Recuerda que puedes conseguir el texto de este:

www.language-efficiency.com/unlimited-spanish-podcast

Muy bien. La semana pasada, si recuerdas, hablamos de maniquís y de coches.

Испанский через истории

Гуанчи

- *Слушай, «cuanche» это такая еда?*
- *Что? Нет. погоди, я объясню...*

Привет всем! Я Оскар, основатель unlimitedspanish.com. Я хочу помочь тебе говорить по-испански свободно. Говорить по-испански это проще, чем кажется! Просто используй адекватные материалы и техники.

Сегодня в эпизоде:

- Мы познакомимся с “los guanches” - малоизвестными, но важными аборигенами Канарских островов.
- Далее, небольшая мини-история для практики беглости речи, как в беседе.

Не забудь, что можно получить тексты эпизодов на:

Отлично. На прошлой неделе, если помнишь, мы говорили о манекенах в машинах.

166: Unlimited Spanish Podcast

Hoy vamos a hacer algo diferente. Vamos a aprender un poco sobre quienes son estos misteriosos guanches que habitaron en las Islas Canarias hace varios siglos.

La idea para este tema me la dio Ania, que me dijo por email que estaba muy interesada. ¡Desde el podcast te mando un saludo, Ania!

En esencia, los guanches son los aborígenes de las Islas Canarias. Esto quiere decir que eran los primeros habitantes del lugar antes de que fuera colonizado por las tropas castellanas. Estas tropas provenían de lo que ahora es España. Esta colonización ocurrió sobre el siglo XV.

Las Islas Canarias forman un archipiélago. Esto quiere decir un conjunto de islas. Este archipiélago forma parte del estado español, pero está a una distancia considerable de la península. Aproximadamente a 1000 km hacia el suroeste. De hecho, están mucho más cerca del continente africano que del europeo.

Un detalle importante que quiero mencionar es que la palabra guanche se refiere solo a los antiguos habitantes de

Испанский через истории

Сегодня мы сделаем нечто иное. Мы немного узнаем об этих таинственных “guanches”, которые населяли Канарские острова несколько веков назад.

Идею для этой темы мне подала Аня, которая написала на почту, что её это очень интересует. Приветствую тебя через этот подкаст, Аня!

По сути, “los guanches” это аборигены Канарских островов. Это означает, они были первыми обитателями этого места до его колонизации испанскими войсками. Войска пришли с территории нынешней Испании. Эта колонизация произошла в 15 веке.

Канарские острова образуют архипелаг, что означает «группа островов». И этот архипелаг является частью испанского государства, но находится на значительном расстоянии от полуострова: примерно в 1000 км на юго-запад. На самом деле они гораздо ближе к африканскому континенту, нежели европейскому.

Важная деталь, которую хотелось упомянуть, что слово “guanche” относится лишь к древним жителям главного

166: Unlimited Spanish Podcast

la principal isla de las Islas Canarias, pero normalmente se utiliza para referirse a aborígenes de cualquier isla.

Por otra parte, y esto también lo quiero mencionar para ser exacto, muchas personas que viven en Las Islas Canarias se consideran guanches o descendientes de guanches. Les puede molestar un poco que digas que los guanches se extinguieron.

Vamos a ver ahora algunas características de estos primeros habitantes de las Islas Canarias:

Origen

Muy posiblemente provenían del norte de África, y de alguna manera llegaron a las Islas Canarias.

Se sospecha que en el siglo VI llegaron a las islas seguramente con embarcaciones rudimentarias. Allí se establecieron y subsistieron hasta el siglo XV, cuando llegaron los colonos.

Испанский через истории

острова Канарских островов, но используется, обычно, по отношению к аборигенам любого острова.

С другой стороны, и это тоже стоит упомянуть для точности, что многие живущие на Канарских островах считают себя “guanches” или их потомками. Им может не очень понравиться, если ты скажешь, что “los guanches” исчезли.

Давай теперь взглянем на некоторые характеристики эти первых обитателей Канарских островов:

Происхождение

Очень вероятно, что они родом с севера Африки и каким-то образом добрались до Канарских островов.

Есть подозрение, что в VI веке они, скорее всего, прибыли на острова на примитивных судах. Они там обосновались и существовали до XV века, когда пришли колонисты.

166: Unlimited Spanish Podcast

Aspecto

El aspecto físico de los guanches era singular. Por ejemplo, un miembro de una de las primeras expediciones a la isla los describía como altos, fuertes y con cabellos largos y rubios. Supongo que en aquella época estaban continuamente haciendo ejercicio físico debido a las tareas para subsistir.

De qué vivían

Los guanches vivían de la ganadería y de la agricultura (en inglés *livestock and agriculture*). Como en las islas no había ganado, parece ser que lo trajeron del continente. Respecto al agricultura, sembraban cereales.

Curiosamente en las fuentes que he consultado no se menciona la pesca. Quizás si que pescaran, pero no era la fuente de alimentos más importante.

Donde vivían

Fundamentalmente vivían en cuevas, aunque también se construían chozas (esto es hut en inglés).

Испанский через истории

Внешность

Внешний вид “los guanches” неповторим. Например, член одной из первых экспедиций на острова описывал их как высоких, сильных, с длинными белыми волосами. Полагаю, что в те времена они постоянно получали физическую нагрузку из-за забот о выживании.

За счёт чего жили

“Los guanches” жили скотоводством и сельским хозяйством. Поскольку на островах не было скота, похоже, что они привезли его с континента. Что касается агрикультуры, они сеяли злаковые.

Любопытно, что в источниках, что я изучал, не упоминается рыбная ловля. Вероятно, они рыбачили, но это не было важнейшим источником питания.

Где жили

В основном они жили в пещерах, хотя строили также и хижины.

166: Unlimited Spanish Podcast

Tipo de sociedad

Los guanches se organizaban según el grado de riqueza de cada individuo. Por tanto, la sociedad era fuertemente jerarquizada ¿Cómo se medía el grado de riqueza? Bueno, pues con el número de animales que tenía cada uno. Recordemos que la ganadería era muy importante para ellos.

El líder era como un rey y lo llamaban mencey.

Creencias religiosas

Como todos los pueblos y sociedades, los guanches también tenían creencias religiosas. En cada una de las islas se fue desarrollando cierta mitología común, pero a la vez, tenían diferentes dioses. Algunos afirman que incluso hacían sacrificios humanos.

Bueno, pues ahora ya sabes un poco más de esta misteriosa gente que habitaba en las Islas Canarias hace varios siglos. No me extiendo más, aunque hay muchas otras cosas que seguro que son fascinantes.

Испанский через истории

Общественное устройство

“Los guanches” организовывались по уровню богатства каждого индивидуума. Поэтому общество было очень иерархичным. Как измерялся уровень богатства? По количеству животных у каждого из них. Нужно помнить, что скотоводство было очень важно.

Вожак был наподобие короля и его называли “mencey”.

Религиозные верования

Как и у всех народов и обществ, у гуанчей тоже были религиозные верования. На каждом из островов была развита определённая общая мифология, но в то же время у них были разные боги. Некоторые утверждают, что они даже приносили человеческие жертвы.

Ну, теперь ты знаешь немного больше об этом таинственном народе, проживавшем на Канарских островах несколько веков назад. Я не буду углубляться дальше, хотя, конечно, есть множество удивительного.

166: Unlimited Spanish Podcast

Si visitas el lugar, seguro que puedes tener una interesante conversación con la gente de allí. La gente local se impresiona cuando conoces su cultura y su historia.

Preguntas y respuestas

Muy bien. Ahora pasamos a la mini-historia. Así es como funciona: Yo digo una frase con información. A continuación, hago algunas preguntas sobre esa información.

Después de cada pregunta hay una pausa. ¡Es tu turno para intentar responder! Después de cada pausa doy una respuesta correcta. Así voy construyendo la historia. Muy bien, vamos allá.

- Los guanches eran aborígenes de las Islas Canarias.

¿Eran los guanches turistas en las Islas Canarias?

No, no. Turistas no. Eran aborígenes en las islas.

¿Quiénes eran aborígenes?

Los guanches. Los guanches eran aborígenes.

¿De dónde eran los guanches?

De las Islas Canarias. Eran de las Islas Canarias.

Испанский через истории

Если посетишь это место, безусловно можешь поддержать интересный разговор с местными. Они впечатляются, когда ты знаешь их культуру и историю.

Вопросы и ответы

Отлично. А теперь переходим к мини-истории. Это работает так: Я говорю фразу с информацией. Затем задаю несколько вопросов относительно этой информации.

После каждого вопроса я оставляю паузу. Теперь твоя очередь попытаться ответить! После каждой паузы я даю правильный ответ. Так я выстраиваю историю. Отлично, поехали.

- Los guanches были аборигенами Канарских островов.

Los guanches были туристами на Канарских островах?

Нет, нет, не туристами. Они были аборигенами островов.

Кто были аборигенами?

Los guanches. Los guanches были аборигенами.

Откуда были los guanches?

С Канарских островов. Они были с Канарских островов.

166: Unlimited Spanish Podcast

- Posiblemente, los guanches provenían del norte de África.

¿Provenían los guanches de Brasil?

No. No provenían de Brasil. Posiblemente provenían del norte de África.

¿Posiblemente o seguramente?

Posiblemente. Es una posibilidad. No es cien por cien seguro que su procedencia fuera del norte de África.

¿De qué parte de África provenían? ¿Del norte, sur, este u oeste?

Del norte. Del norte de África.

- Los guanches vivían de la agricultura y ganadería.

¿Vivían los guanches de la agricultura o de la ganadería?

De los dos. Ellos vivían de la agricultura y de la ganadería.

¿Vivían los guanches del aire?

No, no del aire no. “Vivir del aire” es una expresión que significa subsistir sin recursos. Los guanches vivían de dos actividades: agricultura y ganadería.

Испанский через истории

- Вероятно, los guanches происходили с севера Африки.

Los guanches происходили из Бразилии?

Нет, они происходили не из Бразилии. Они, вероятно, происходили с севера Африки.

Вероятно или точно?

Вероятно. Была такая возможность. Это не на 100%-ная уверенность, что их происхождением был север Африки.

Из какой части Африки они происходили? С севера, юга, востока или запада?

С севера. С Севера Африки.

- Los guanches жили земледелием и скотоводством.

Los guanches жили земледелием или скотоводством?

Обоими. Они Los жили земледелием и скотоводством.

Los guanches жили «святым духом» (воздухом)?

Нет, не воздухом. “Vivir de aire” – выражение, означающее существовать без ресурсов. Los guanches жили деятельностью: земледелием и скотоводством.

166: Unlimited Spanish Podcast

- Los guanches vivían dentro de cuevas y fuera en chozas.

¿Vivían los guanches en hoteles de cinco estrellas o solo de cuatro estrellas?

¿Cómo? No, no. Nada de hoteles. No había hoteles en aquellos tiempos. Los guanches vivían dentro de cuevas y fuera en chozas.

¿Vivían ellos en chozas dentro de las cuevas?

No. No es exactamente eso. Vivían dentro de cuevas, pero fuera de las cuevas vivían en chozas. También puedes decir en cuevas y en chozas.

- Los guanches se organizaban socialmente a través de jerarquías.

¿Se organizaban los guanches en una república con parlamento y senado?

No, no. ¡Qué ideas! Se organizaban socialmente a través de jerarquías.

¿Cómo se organizaban los guanches socialmente?

A través de jerarquías.

Испанский через истории

- Los guanches жили внутри в пещерах, а снаружи в хижинах.

Los guanches жили в пяти или только четырёх звёздочных гостиницах?

Что?! Нет, нет. Никаких гостиниц. В те времена не были гостиниц. Los guanches жили внутри в пещерах, а снаружи в хижинах.

Los guanches жили в хижинах внутри пещер?

Нет, не совсем то. Они жили внутри в пещерах, но за пределами пещер они жили в хижинах. Можно ещё сказать в пещерах и хижинах.

- Los guanches социально организовывались посредством иерархий.

Los guanches организовывались в республику, с парламентом и сенатом?

Нет, нет. Что за идеи! Они социально организовывались посредством иерархий.

Как социально организовывались los guanches?

Посредством иерархий.

166: Unlimited Spanish Podcast

Muy bien, este es el final de esta pequeña mini-historia. Hoy hemos practicado un poco de plural, así como construcciones como “vivir de”. Espero que te haya gustado. Recuerda siempre que es muy importante repetir este tipo de ejercicios para crear patrones del lenguaje a nivel subconsciente. Cuando hablas en tu idioma materno no piensas en como decirlo, sino que simplemente piensas en qué decir. La construcción del lenguaje cuando hablas ocurre casi exclusivamente en la parte subconsciente del cerebro. Es por eso que insisto tanto en la repetición y en aprender en contexto. Esta es la filosofía que puedes encontrar en mis cursos en:

<https://language-efficiency.com/courses>

En los últimos cinco años varios miles de estudiantes de español han elegido Unlimited Spanish. ¡Así que te recomiendo hacer lo mismo!

Perfecto. ¡Este es el final de este episodio! Ahora ya sabes que si viajas a las Islas Canarias, tienes un tema seguro de conversación:)

Испанский через истории

Отлично, это конец этой небольшой мини-истории. Сегодня мы немного потренировали множественное число, а также конструкции типа “viver de”. Надеюсь, тебе понравилось. Не забудь, что всегда очень важно повторять такого рода упражнения, чтобы создавать языковые образцы на бессознательном уровне. Когда говоришь на родном языке, ты думаешь не о том, как это сказать, а просто о чём сказать. Построение языка во время речи происходит почти полностью в бессознательной части мозга. Именно поэтому я так настаиваю на повторении и на обучении через контекст. Это философия, что ты найдёшь в моих курсах.

За последние 5 лет тысячи изучающих испанский выбрали Unlimited Spanish. Так что советую тебе сделать то же самое!

Замечательно. Это конец эпизода. Теперь ты знаешь, что если поедешь на Канарские острова, у тебя есть гарантированная тема для разговора!